

Editorial Board Psychiatry

Prof. Dr Jacques Besson, Lausanne (ed. in chief); Prof. Dr. Joachim Küchenhoff, Liestal (ed. in chief); Dr. Natalie Marty, Basel (Managing editor); Dr. Katharina Blatter, Basel (Managing editor); Prof. Dr. Daniel Hell (senior editor), Meilen; CC Dr Dora Knauer, Genève; Dr. Bernhard Küchenhoff, Zürich; Prof. Dr. Egemen Savaskan, Zürich; Dr. Karl Studer, Münsterlingen; Dr. Thomas von Salis, Zürich

Editorial Board Neurology

Prof. Dr. Jean-Marie Annoni, Fribourg (ed. in chief); Prof. Dr. Claudio L. Bassetti, Bern (ed. in chief); Dr. Natalie Marty, Basel (Managing editor); Dr. Katharina Blatter, Basel (Managing editor); Prof. Dr. Christian W. Hess, Bern; Prof. Dr. Philippe Lyrer, Basel; Prof. Dr. Margitta Seeck, Genève; Prof. Dr. Andreas Steck (senior editor), Epalinges; Prof. Dr. Dominik Straumann, Zürich

Advisory Boards

The members of the advisory boards are listed on www.sanp.ch

Editorial

Joachim Küchenhoff

32 Achtung vor dem unverwechselbar Individuellen**Review articles**

Giovanni Maio

33 Eine ethische Kritik der Ökonomisierung von Psychotherapie: Anreize zum schnelleren Zuhören?

Peter Theiss-Abendroth

38 Erfahrungen aus der ambulanten Arbeit: (Re-)Präsentation von Gewalt in Therapieprozessen mit brasilianischen Migranten

Michael Soyka, Gerd Baumgärtner

45 Problematischer Begriff des Schweregrads in der Neuauflage des DSM: Schweregradeinteilung für Suchterkrankungen im neuen DSM-5**Original articles**

Ralf Zwiebel

51 Die eigene Stimme entdecken: Der kreative Prozess von Analytiker-Werden und Analytiker-Bleiben**Minireview**

Fabrice Dami

59 Acute stroke management: models of pre-hospital organisation**Book reviews****61 Buchbesprechungen****Impressum**

Swiss Archives of Neurology and Psychiatry – Schweizer Archiv für Neurologie und Psychiatrie – Archives suisses de neurologie et de psychiatrie

Official publication of the Swiss Neurological Society and official scientific publication of the Swiss Society of Psychiatry and Psychotherapy and the Swiss Society for Child and Adolescent Psychiatry and Psychotherapy. Founded in 1917 by C. von Monakow. **Contact:** Gisela Wagner, SANP Editorial office, EMH Medical Publishers Ltd., Farnsburgerstrasse 8, 4132 Muttentz, Phone +41 (0)61 467 85 52, Fax +41 (0)61 467 85 56, office@sanp.ch, www.sanp.ch
Online manuscript submission: <http://www.edmgr.com/sanp>

Publishing company: EMH Medical Publishers Ltd., Farnsburgerstrasse 8, 4132 Muttentz, Phone +41 (0)61 467 85 55, Fax +41 (0)61 467 85 56, www.emh.ch

Marketing / Advertising: Dr. phil. Il Karin Würz, Head of Marketing and Communication, Phone +41 (0)61 467 85 49, Fax +41 (0)61 467 85 56, kwuerz@emh.ch

Subscription: EMH Medical Publishers Ltd., Subscriptions, Farnsburgerstrasse 8, 4132 Muttentz, Tel. +41 (0)61 467 85 75, Fax +41 (0)61 467 85 76, abo@emh.ch

Retail price (excl. postage): CHF 96.–. Postage prices and single issues: www.sanp.ch

ISSN: print version: 0258-7661 / online version: 1661-3686

Mode of publication: 8 issues per year.

© **EMH Swiss Medical Publishers Ltd. (EMH), 2014.** «Swiss Archives of Neurology and Psychiatry» is an open access publication of EMH. EMH Swiss Medical Publishers Ltd. grants to all users on the basis of the Creative Commons license «Attribution-Non-Commercial-NoDerivatives 4.0 International» for an unlimited period the right to copy, distribute, display, and perform the work as well as to make it publicly available on condition that: (1) the work is clearly attributed to the author or licensor; (2) the work is not used for commercial purposes and (3) the work is not altered, transformed, or built upon. Any use of the work for commercial purposes needs the explicit prior authorisation of EMH on the basis of a written agreement.

Note: All information published in this journal has been verified with the greatest of care. Publications that indicate author's names reflect first and foremost the said author's personal views and not necessarily the editorial staff's opinion at the Swiss Archives of Neurology and Psychiatry. Specified dosages, indications and routes of administration, especially for newly approved medications, should always be compared with the product information of the medications used.

Production: Schwabe AG, Muttentz, www.schwabe.ch

**printed in
switzerland**

Umschlagbild aus: Christoph Braendle, Theodor Cahn, Bruno Gasser (Hrsg.) Bunttes Haus. Ein Kunstprojekt mit Menschen in der Psychiatrie. Basel: Schwabe, 2004.